

ქართლი

ს ა გ ა რ ი ბ ი ლ ი ს ი ს ა მ ა მ ა რ ი ბ ი ლ ი ს ი ს ა

KARTLOSSI — Organe du nationalisme intégral géorgien

რედაქტორი: — პ. ნ. ნოსაძე

Paris, Mars, 1937.

Directeur : VICTOR NOSADZE

N 2 — 3

გარე

N 2 — 3

შენაბასი:

Ch. Maglakéldzé ... Vers la restauration du Royaume de Géorgie.

თ. ე. ნოსაძე — კალა ჩვენს გერმანულა გამზ
ბ. ხერენიშვილი — საქართველოს კონტრატელურის პროცესი
კ. სალა — შემცუ საქართველოს იუსტიციური მინისტრელების
პ. პ. დრ. ზერდაშვილი — ეკონომიკური კონფერენციალ
კ. ა. დოკოტორის განგრივანებანი. წერილი მომარტ.
ბ. ხერენანი — ვარაცხოვა (ლევა)

სამხმაჭრი განცხოვილება: —

ლ. ა. კონიტაძე — 16 წლის თავზე
ფრინველი შემცუადე — ეკონომიკური სპასარების ბრძოლა
ა. ა. აბ. — იმპერატორი
მარ. დავითიანი — სამცდრო სამსახური

დ. ჭავაძე შემცული — საქართველო და რუსეთი. წერ. 1-ლა
ნი კონფიდენციალური ქათამაძე — გრიბი
ბ. ვარდანი — საქართველოს ყოფა-ცხოვრება: ბორიტი
ს. მიწერი.

გ. ბერიძე — წერილი იტალიიდან
ირაკლი შებრძან — ბაგრატიონი — «კუვანისტი ციკლო-
ზეგან».

ხე. — კარიკატურა: კიბ სამის მიღები საკუთრისშისაკენ

VERS LA RESTAURATION DU ROYAUME DE GÉORGIE

Le peuple géorgien qui a 25 siècles d'existence politique a subi durant le long cours de son histoire bien des vicissitudes, mais malgré tous les obstacles qu'il a dû rencontrer, vu sa position géographique, il a conservé son individualité jusqu'à nos jours.

En laissant de côté l'histoire plus ancienne, c'est un fait historique bien établi qu'au V^e siècle avant J.-Christ les peuples de race géorgienne s'étoient déjà constitués en deux Etats : le royaume d'Ibérie dans le

Caucase oriental, et le royaume de Colchide dans la partie occidentale.

Ces deux Etats faisant pont entre la mer Noire et la mer Caspienne avaient au point de vue stratégique et commercial une telle importance, que dès le début de leur existence comme Etats souverains, les deux grands empires de cette époque : Rome et la Perse se faisaient déjà la guerre pour les dominer.

En 356 avant J.-Christ, Rome occupe les deux royaumes (géorgiens), mais bientôt elle se voit obligée de reconnaître à l'empire persan une zone d'influence dans l'Ibérie orientale.

Déjà à cette époque lointaine les géorgiens étaient gouvernés par des rois qui cependant devaient reconnaître parfois la suzeraineté des deux grands empires.

Au IV^e siècle, le roi de Géorgie Mirian (265 à 345) se fait chrétien et cela contribue au développement de la culture géorgienne, surtout à partir du V^e siècle, date de la création de l'autocephalie de l'Eglise géorgienne.

Dès la chute de l'empire romain, la Perse se considère maîtresse de la Géorgie orientale et, en 527, y établit son protectorat ; mais les géorgiens se soulevaient continuellement contre l'autorité persane essayant de se soustraire à leur domination.

Dans la partie occidentale de la Géorgie, Byzance se prétendant héritière de Rome en Orient essayait de maintenir ses positions en Colchide, bien qu'avec moins de succès, étant de plus en plus évincée par la Perse. Cette longue lutte des deux empires pour les zones d'influences dans les pays géorgiens, devait se terminer en 532 par la signature d'un « traité de paix éternelle » qui à nouveau laissa l'Ibérie à la Perse et la Colchide à Byzance.

Le peuple géorgien refusant de se soumettre à toute domination étrangère poursuivait sa lutte pour l'indépendance totale.

Mais bientôt un nouvel ennemi apparut à l'horizon. En 643, ce furent les armées arabes qui envahirent la Géorgie et leur joug était encore plus humiliant que



ceul des Persans et des Grecs. Cette époque, l'une des plus sombres pour le peuple Géorgien se termina par sa victoire. Le rétablissement de l'Etat Géorgien sous l'égide de la dynastie des BAGRATIONS (Bagratides) à qui incomba la double tâche d'organiser et d'unir la Géorgie.

Le premier roi Bagration fut Gouram qui régna entre 574-600, mais leur avènement définitif comme dynastie nationale se confond avec le règne du roi Aschot 780-826.

Vers la fin du X^e siècle, la Géorgie est unie sous un seul roi et à partir de cette époque commence la période heureuse de son histoire. La Géorgie devient de plus en plus forte et prospère, elle est considérée comme une grande puissance et sous le règne glorieux de David-II (1073-1125), qui fonde un vaste royaume situé entre la mer Caspienne et la mer Noire et la chaîne du Caucase au district actuel de Kars. C'est à partir de son règne que le royaume de Géorgie devint un facteur de première importance au Caucase et dans tout le proche Orient.

L'apogée de cette ère brillante est incontestablement le règne de la divine reine Thamar (1187-1212). Cette souveraine qui symbolise l'époque heureuse de la Géorgie, règne encore de nos jours dans le cœur de tout Géorgien, qui lui attribue les plus hauts faits et gestes de son histoire nationale. C'est la période de la suprématie géorgienne dans l'Asie antérieure et qui fit de la Géorgie un pays presque égal en superficie à la France actuelle. Ce règne qu'on appelle l'âge d'or de la Géorgie, marque un essor dans la culture nationale comme dans l'économie, dont les traces subsistent encore tant au point de vue architectural que littéraire.

Parmi tant d'œuvres remarquables de cette époque il nous reste un joyau unique en son genre : le célèbre poème de Chotha Roustaveli, « L'homme à la peau de léopard ».

La Renaissance géorgienne brilla en littérature religieuse ou profane, poètes et musiciens se groupaient à la cour de la reine Thamar pour chanter sa gloire.

La Géorgie affirma son prestige et sa puissance jusqu'à l'invasion des hordes mongols qui, en 1220, firent leur apparition sur les frontières de la Géorgie et bientôt la rendirent tributrice du Grand Khan.

Une nouvelle période de grandeur commence avec le règne de George-V le brillant (1313-1346), qui sut réunir sous son sceptre toutes les provinces géorgiennes détachées par les Mongols.

A peine relevé de ses ruines, la Géorgie dut subir sous Bagrath-V (1360-1395) sept invasions des armées de Tamerlan. Cependant la Géorgie ressuscita encore sous l'impulsion énergique du roi Alexandre-I^{er} (1414-1442) qui contribua au relèvement et à la reconstruction du pays laissé en ruines par les envahisseurs.

Avec la prise de Constantinople (en 1453) par les Turcs, suivie de près par la chute de l'Empire de Tre-

bizonde, fondé par la reine Thamar, la Géorgie se trouva enclavée dans le monde musulman et dans l'impossibilité de communiquer avec le monde chrétien. Isolés dans le monde hostile les rois de Géorgie ne purent soutenir avec succès la lutte contre de si puissants ennemis.

Cependant tous les rois de Géorgie qui n'exerçaient dès lors leur pouvoir que sur le Karthli (Géorgie centrale) cherchaient sans répit une occasion pour réunir sous leur puissance les parties démembrées de la grande Géorgie ; tâche extrêmement difficile car à partir de la fin du XV^e siècle et plus particulièrement au XVI^e siècle commença la lutte des deux grandes puissances, la Perse et la Turquie pour les provinces géorgiennes.

Les rois géorgiens surent montrer assez de souplesse politique allant parfois jusqu'à se reconnaître vassaux des deux empires sans négliger pour cela d'entretenir la culture nationale.

Submergés par le monde islamique les rois Bagrations tentèrent à plusieurs reprises d'attirer, mais en vain, les pays chrétiens au secours de la Géorgie. Cette aide qui ne venait jamais ne se manifestait que par des échanges de lettres entre souverains et ambassadeurs.

Mais voici qu'au début du XVIII^e siècle, la Moscovie devenue Empire, se rapproche de l'Isthme Caucasiens et les regards des rois géorgiens se tournent vers cette nouvelle puissance coreligionnaire, qui pourrait, semblait-il, devenir une précieuse alliée contre les Etats musulmans.

Après maints pourparlers un traité d'alliance fut signé par les envoyés de Catherine-II et de Irakly-II.

La Russie d'après ce traité garantissait à la Géorgie sa pleine souveraineté et un appui efficace contre tous ses ennemis.

Ce traité ne fit qu'exaspérer les voisins de la Géorgie, notamment la Perse et ne fut aucunement observé par les russes. La Perse déclara la guerre à la Géorgie, le vieux roi ne reçut aucun secours des russes.

Bien plus, après un court règne de Georges-XIII mort en 1801 la Russie violent ses engagements précédé à l'annexion de la Géorgie.

La royauté des Bagrations à laquelle ne s'étaient pas attaqués durant les époques les plus tragiques de son histoire les envahisseurs les plus cruels fut supprimée. Il fut décidé que les membres de la famille régnante seraient déportés en Russie sans autorisation de séjour dans leur patrie. Ainsi tour à tour tous les membres de la maison royale furent déportés, sauf ceux qui eurent le temps de se réfugier à l'étranger pour poursuivre avec le peuple géorgien la lutte contre son nouvel ennemi.

Le même sort fut réservé au royaume géorgien d'Imerethie, ainsi qu'aux Principautés de la Géorgie occidentale, toutes furent anéanties et incorporées à l'Empire des Tsars. Ainsi la Géorgie fut privée du facteur dynastique qui savait lui conserver son esprit na-

tional, sa culture originale et la pureté de sa race.

Parmi les membres de la Maison Bagration qui continuaient à mener la lutte contre les oppresseurs, nous nous inclinons profondément devant la mémoire du roi Solomon-II d'Imerethie et du prince Alexandre de Kakhethie, fils cadet du roi Irakly-II, qui jusqu'à leur dernier souffle lutèrent pour le rétablissement de l'indépendance nationale.

Le joug russe subi par la Géorgie durant 117 ans ne pouvait altérer chez ce peuple la fidélité envers sa dynastie nationale, qui durant dix siècles unie étroitement au peuple géorgien personnifiait la dignité nationale et lutta pour la sauvegarde du patrimoine et de l'intégrité du royaume.

Menée par les Bagrations, la Géorgie sut maintenir sa souveraineté politique, cristalliser sa résistance nationale et contribuer largement par sa culture originale aux progrès de la civilisation.

Depuis l'annexion par les russes, la Géorgie fut rayée de la carte mondiale, divisée en plusieurs provinces administrées par des gouverneurs russes. Mais la Géorgie a toujours cherché à se soustraire par tous les moyens à la domination russe. Hélas tous les soulèvements qui eurent lieu durant le XIX^e siècle furent sauvagement réprimés.

La politique de russification pratiquée en Géorgie depuis l'annexion n'eut plus de succès ; malgré l'absence d'un organisme d'Etat, les géorgiens du XIX^e siècle surent trouver leur voie pour poursuivre leur développement culturel propre, conserver leur langue et leurs coutumes.

Des éléments actifs réussirent à contrecarrer la politique de russification et quand, durant la guerre mondiale l'empire des tzars s'écroula la Géorgie profita de cette occasion pour rétablir son indépendance le 26 mai 1918.

S'étant organisée en république démocratique la Géorgie n'avait fait que poursuivre le mouvement général de la période de l'après-guerre si défavorable aux royautes. Reconnue « de jure » par les grandes puissances elle le fut également par le gouvernement soviétique russe le 7 mai 1920. Malgré cela la Russie des Soviets viola ses engagements et envahit la Géorgie sans déclaration de guerre, en février 1921, renversant le gouvernement marxiste, incapable d'organiser la défense du pays. Mais conscient de ses destinées et ne supportant pas l'odieuse domination soviétique, le peuple géorgien prit les armes et organisa plusieurs soulèvements, prouvant au monde entier son hérosisme et sa volonté ferme de n'accepter la servitude étrangère.

Cette lutte pour le rétablissement de l'indépendance continue malgré la barbarie des soviets qui font régner la terreur en Géorgie ; elle continuera et ne prendra fin qu'avec la victoire totale du peuple géorgien.

Notre mouvement national né spontanément, en Géorgie dès le début de l'occupation bolcheviste,

pour réunir toutes les énergies nationales propres, à la lutte, dans un esprit de solidarité et de sacrifice total, et basé sur le nationalisme intégral, se trouve ainsi à l'avant garde de l'action pour l'indépendance. C'est dans le développement de la lutte que se précise et se forme notre idéologie. Aussi le 18 octobre 1936, date de notre 4^e congrès, il fut reconnu la nécessité de coordonner les efforts pour l'indépendance du pays et pour la restauration du royaume géorgien.

« Durant des siècles la Géorgie était un royaume. Annexée de force par la Russie au début du XIX^e siècle, l'évolution naturelle de la vie du peuple géorgien fut arrêtée. A nouveau doit être rétabli le cours de son histoire par la restauration, dont la tradition imprescriptible s'est affirmée chez le peuple géorgien d'une façon constante. Seul le Roi, fort de la solidarité du peuple peut s'affirmer comme le chef suprême et incontesté du pays », conciliant les traditions séculaires de la monarchie des Bagrations avec les exigences modernes d'un état national.

Nous croyons fermement que le peuple géorgien qui a tant souffert en menant la lutte pour son indépendance saura retrouver ainsi son visage historique avec le Roi, qui fut toujours le symbole de la Géorgie grande et prospère, libre et unie.

Nous proclamons solennellement que notre organisation, seul mouvement représentant les forces et les aspirations réelles du pays, continuera la lutte sans merci pour atteindre son but sacré. Nous n'ignorons pas les difficultés de la tâche qui nous incombe contre un ennemi sans scrupule, mais conscient de notre devoir de géorgien responsable devant la Patrie, nous saurons couronner de succès notre œuvre et croyons que le royaume de Géorgie sera bientôt restauré.

Colonel Chatra Maglaklidze, Dr Jur.

Ցիազալ Տայպաշեաց գանգուրչան խայէրտալու ոյս սամցոյ. Ցը-10 և պայման հասկանուն հայէցոն ուղարկու ծառադանու Մընթագուշ ովհն իշտազու ցին ուժութեան ծանրեցնու կը ասա. Կը ազ անձնաց անձնացնու խայէրտալուն ենթաց, հուման միջուր միջուր միջուրու յօհութու ցին միա-ցանցաւ պայմանաց սամցոյ բալուն քաշութա.

Տայահութաւ առն սամցոյ. Գրացնուած մուսկում և պայմանական անձնագիր առնենից, ուստամեանութեան մը պայմանական. Առնենի Մը զարգանուած պայմանական և պայմանական առնենի մասնաւ պայմանական առնենի մասնաւ պայմանական.

Ենթաց անձնաց յօհութու յօհութ և պայմանական պայմանական. յօհութու որո յօհութ անձնացնու. Ենթաց պայմանական մը պայմանական յօհութու պայմանական. Տայահութաւ առն սամցոյ պայմանական անձնագիր առնենի մասնաւ պայմանական.

Մուսկում և պայմանական մասնաւ ուղարկու պայմանական անձնագիր առնենի մասնաւ պայմանական.

კვლავ ჩვენს ღიაულებათა გამო

ଓଡିଶ୍ରୀମ ଶେଷାଳେଖିତ ଏହି ଗ୍ରାହ୍ୟପରିପ୍ରେସ୍ ଲେ ଲାଲିବାନୀକାଳୀ, କ୍ଷେତ୍ର ପରିବାରର ମଧ୍ୟ ଲାଲିବାନୀକାଳୀ ଦ୍ୱାରା ଉତ୍ତରପାତ୍ର ହାତି ଥିଲା — ଯାହାରେ ଶୈଖିଲଙ୍ଘନ କ୍ରମିକରାତ୍ମକର୍ମକାରୀ, ଶ୍ଵରୁପ୍ୟ ଏବଂ ଦ୍ୱାରା ମାନ୍ୟପରିପ୍ରେସ୍ ହିଁ।

ଶ୍ଵାରମ୍ ହିଁକଣ ଗ୍ରାମୀନକାଳୀରୁ ଉପାୟରୁ, କିମ୍ବେଲାଟା ସିଦ୍ଧାତ୍ତା
ରୁ ଅର୍ଥାତ୍ କରୁଥିଲାଏବୁ, ଉପାୟରୁ ମନ୍ତ୍ରାଲ୍ୟରୁ ଅଳକା,
ଶ୍ରୀମତୀଙ୍କାଳୀରୁ ଏହି ଶ୍ରୀମତୀଙ୍କାଳୀରୁ ନାମିଙ୍କାଳୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶିଦ୍ଧାତ୍ତା
ରୁ ଏହିଥିରୁ ଦେଖିଲାଏବୁ ଏହିଥିରୁ ପ୍ରାୟେତ ସ୍ଵର୍ଗରୁ ନମିଷ୍ଠକୁ ଏହି
ଗ୍ରାମିଯାନିମ୍ବିନ୍ଦୀ ଏବଂ ତାଙ୍କିଲା ହୃଦୟରେମ୍ବାପୁ ଏବଂ ସମ୍ମର୍ଦ୍ଦିତରେମ୍ବାପୁ ଶ୍ରୀ
ଏହିଦାରୀକାଳୀରୁ

ଦ୍ୱା କାନ୍ତରୁଥିବା ଉପ୍ରେସର୍ବେଳିତ ଟାଙ୍ଗୁ: — ଏହି ଅଧିକିଳିମ୍ ଶ୍ରୀଜିତ୍
କୁମାର କୁମାରଲୁହାଣି: ନେତୃତ୍ବ ପାଇଁ ପିଲାର୍କାର ପ୍ରମାଣି ରୂପ
ରୂପକାରୀ, କିମ୍ବା ଏହି ଶ୍ରୀଜିତ୍ କାମକାଳୀଙ୍କ ପାଇଁ ଏହାକିମ୍ବା ଆମ୍ବା
ଦ୍ୱାରା ପରିଚାରିତ ହେବାକୁ କାମକାଳୀଙ୍କ ପାଇଁ ଆମ୍ବାରେ କାମକାଳୀଙ୍କ
ଦ୍ୱାରା ପରିଚାରିତ ହେବାକୁ କାମକାଳୀଙ୍କ ପାଇଁ ଆମ୍ବାରେ ଆମ୍ବାରେ

ସ୍ଵେଚ୍ଛାକାରୀଙ୍କାମାନ ଗାନ୍ଧିଜୀର୍ଦ୍ଦରେ, ଲୋକା ତୁମା ମାତ୍ରାପ ଏହି ଶ୍ରୀନିଃ
ପ୍ରାଣ, ଶ୍ରୀରାମପରିମାଣ ମନ୍ଦିରରେ ଓ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ, ଏହି ମହା
ବିଷ୍ଣୁଲିଙ୍ଗକାମାନ ଏହିକାମାନ ଏହିକାମାନ ଗାନ୍ଧିଜୀର୍ଦ୍ଦରେ, ମହାରାଜ ହିନ୍ଦୁନ
ମହିନ୍ଦ ଦେଖିବାରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ: ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଶାନ୍ତିଶିଳିତ ଏହି
ଅନିମିତ୍ତ ଦ୍ୱାରାପରିବର୍ତ୍ତନ ଦ୍ୱାରା ହିନ୍ଦୁନ ଦେଖିବାରେ ଶାନ୍ତିଶିଳିତ ଏହି

ସେ କି ଲ୍ୟାଙ୍କାରୀ କାହାରୁଙ୍ଗିଲାଏ ଦଳମୁଣ୍ଡଲେଖିବାକୁ
ଶେଷେତ, କାବ ପିଲାର୍କିନ୍ ଯାଇଁ ଜ୍ଵଳନିମାନ ଦା ଦିନାଶିନ୍ ମାନିଲୁବି-
କୁର୍ରା ଅନ୍ଧାରୀ ଏଣ ପାଇବା ଦା ର୍ତ୍ତାଙ୍କର୍ମକାରୀ ଦେଖିବା!

କ୍ଷେତ୍ର ଅର୍ଥାଗ୍ରହଣେ ଏହା ପାଇନ୍ତି. କ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରେସରାଗ୍ରହଣ ସାହିତ୍ୟ-
ଶୈଳୀରୁ ଉପରେଲୁଣ୍ଡର ସାମାଜିକ ଦ୍ୱା ଲୋକମାଦୁ ହେଲେଗରା, ଏହା
କ୍ଷେତ୍ର ବେଳେ କିମ୍ବା ଏହାରେ ଯାଇବାରେ

କୁଳାଙ୍ଗ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନ ପ୍ରତିବନ୍ଦିତ ପାତ୍ର ହାଲୁକାରୀ
ଜ୍ଞାନ ପାତ୍ର ଏବଂ ପାତ୍ରମାନ ପାତ୍ର ଏବଂ ପାତ୍ରମାନ - ମହାଶ୍ରୀଲୋକାନନ୍ଦ
ଉଦ୍‌ଘାଟନା ପାତ୍ରମାନ

ମନ୍ଦିରାଳୁ, ମହାଶୂଳିଙ୍କ ପ୍ରକଳ୍ପିତଙ୍କ ନିର୍ମାଣ କାର୍ଯ୍ୟରେ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ପାଇଁ ପରିଚାରିତ ହେଲାମାତ୍ର ନାହିଁ ।

კულტურულ ქვეყნის ზურგის მდგრად მოწყველობის მიზანთ
ამჟამ ცხრის ტერიტორიაზე მიღწეული დღით, რომ
გვიდრე არ უკიდური სასტუმის განვითარების საშეაცლოს არ-
უკიდურის. კულტურულ მეთავეების ივ მინისტრია დღის აუ-
ტორიული კულტურის კრისტიანულ განკურნების უფლებელ
აუტორიულობა, რასაც კულტურული, რომელიც მას მიმდევა
ლურ - მიუმართ უკანონო განკურნებები, მაგრამ
აუტორიული სტუდია ნიაზავე იქნება აღმოჩენებული. მსოფლიო
კულტურული მოწყვეტილობას მიღწეულ კულტურული ერთ,
რომელიც სტუდიაზე განკურნებულია. დამკურნებელი
კულტურული კონსორტიუმის მიერ განკურნების მიზანთ
აუტორიულ აუტორიულობა, რასაც კულტურული, რომელიც მას მიმდევა
ლურ - მიუმართ უკანონო განკურნებები, მაგრამ

အခြားကျက်ရှု စံဆောင်ရွက် လုပ်သွေးဖူ အော်မြင်၊ နှစ်ချောက်
ပြုတွေ့ကြ စုစုပေါင်းတွေ အဲဆောင်ရွက် လျှော့လျှော့ လေ စိုး အျော်စွဲ
နှစ်ချောက်ပေါင်း လျှော့လျှော့တွေ ပေါ်လိုက် လူ တောက်လှ ပြီတွောင်း
အော်မြင် စံဆောင်ရွက် ပျော်လျှော်၏ ပျော်လျှော်၏ ပြုတွေ့ကြ လေ စိုး အျော်စွဲ
နှစ်ချောက်ပေါင်း လျှော့လျှော့တွေ ပေါ်လိုက် လူ တောက်လှ ပြီတွောင်း

ଅଭିଗ୍ରହାରୁ, ତ୍ରୈ ଶ୍ରୀ-୧୯ ଶ୍ଵର୍ଗନ୍ଦ ମିଶ୍ରଲଙ୍କ ମେଡିକ୍‌କାଲୀନ
ଲୋକ ପ୍ରମାଣିତିକୁ ବେଳିବାରେ ଥିଲା ଏହା ଶ୍ରୀ-୨୦ ଶ୍ଵର୍ଗନ୍ଦ
ଲୋକ ପ୍ରମାଣିତିକୁ ବେଳିବାରେ ଥିଲା ଏହା ଏହାରେ ଏହାରେ
ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ

სამხედრო ჰუგეაღი

თ ვ კ ვ ს ხ ვ რ ი ტ ლ ი ს თ ა ვ ხ ე

შესაულდა ტურქისთვი ბრძოლების თემამეტე წლის
თვე, ამ სრინოლების ამები ისე მხსოვრ, თორე გუბინ
მომხდარიყა. ბეკრი დაიხოცა მაჩინ, ბეკრი დაიხოცა მას
ზემდებ.

წევილი მინდა ეცელდნა იმათ, ვანც ამ ღლებით შემო-
სულ მოტეხს შეეძინოლა და საშუალოს სიცოცლე შე-
სწირა.

ნუ გავიკირდება, თუ საქართველომ ამ იმშე გამარ-
ჯება ეკრ შესლო. გამოკვებისთვის ჩეკინი სახელშეწე-
ურ მომზადებული არ იყო. არ იყო მომზადებული არა
მარტო რუსთავის წინააღმდეგ, არამედ საერთოდ არც ერ-
თი იმისთვის, ამონ ქრისტულ ჯარის მარტინი მიზული
უნდა ეცხოლო განმისამართოს ხამეში და იმისთვის
მზადების თავდაწინები.

დღეს არ შეებები ჩეკინ დამარტინების... მიზუს თვით
შე მარტაც გავართო ისტორიებ მარტინებ, რომ რეალუ ცალ-
კალ ცალკა პირებს, ისევა ჯარის ნაწილების გმი-
რობა უფრო ნათლით გამოწინდება.

მაგონლებინ ბეჭდინ:

მაგონლება გრი. ანტონიშვილი, ტაბაშელის უბნის
ცენტრის, ლინგვი, შეირჩევული, მისტერჩელული; აკელა-
დამიშეცემულები; ნიმუში მარტინ გერედის ვიზ
ურთიერთ, რომ მას კურები ტაბაშელისთვი ბრძოლის
დროს და ჯვრის წერის ტრას გამოსვება ღიად კოფი-
ლიყა.

მოკავება მის ტბანი:

„სანდრო“ მ. შეინახა მე. „შენს მიზანება ტრასე ერ-
თი თხრილია; გაცუდეთხილდი მას; თხრილები ჩემს მიერ-
არის გველებული; ეკრ მიდამობა და კურები დადგე-
ლად მისაკვლები შემორტი ის არის; მეტრი ნიმუშები და
იწყებს ბრძოლას“.

„დალინ კუდა“-ი, მისახუა მან. ნუ შეწერდები-
კუდან სათხოვოთ დაცხედები“.

და შეარტლა კიდეც სიცუა.

ტელილიშ ბრძოლების შესლება ვაც გაცხადა. ქერინში,
ამ, ას წაფილოდა და ჩემს გვიცნაში მოგათავსე.

ქუთათესის ბრძოლები მოთხოვდნა, კუკასისის ცელ
ტელინ, იქ, ჩეკინ ჯარის მომზადების გამარტინებ-
ლად, ერთ გენერალი გამეგზავნა. იქ პჲავდონ საქართვე-
ლოში გამომენილი არი გენერალი. მე ქუთათეს ამ გამო-
რტინების შესხებ შეეკითხ, მიმასურა, რომ ისინ ამ მო-
გალეობის შესრულებას ეკრ შესძლებენ.

კუთათესის საცხოვან ანტონინოვის:

„როგორი ხარ? ჯარის საშუალებელოდან, ქუთათე-
სის ერთ გრძელებს მომიყენ. შენს მეტი არავან მჟავა“...

„გუშინ 39 გრძელი სიცე შეკონტა; დღეს დამიკლო,
38 მაკავ. წავალ; ვიღორ ქუთათესში ჩავალ, ალბათ სულ
მოკრინიშვილი“.

„მაშ, წალი და მოაწესორებ კველაფერი!“

მაგონლება წერება.

მაგონლება მეორე გენერალი, ალექსანდრე ჩემებიდე, თა-
ვის წაბლის-ტურ მღვალ უაფახოთ, მოკლე მიმუხით და
მიკლე თვითი ხელში ის თავით, რომლოთაც 1920

წელს ჩეკინ სამხელმისამართის სკოლას თავდამსმერდ მოლშევეკ-
ოვადნ იზრ გადაბარინა. საღაც კა ტაბაშელიასთან
მარტოლის გამოწინებული ერ გამოწინებულის და უცველი

რეცენზია! ბრძოლის ცეცხლობ აღნიშნულ იურებებს ამზე-
ობს და საკუთარის მაგალითის სტრიქენს ნამდილ გზას.
კუდან მეტაბერი გარის დღი დღი მშენებელი იმ დღე-
მილა მეტაბერი გარის დღი დღი არა ერთხელ ერთს
და ამავე ბრძოლის კონტა გამობრძოლა.

მაგონლება კურთ მის სტრეკა, როცა 1920 წელს ბილ-
შევეცები ჩეკინ სამხელმისამართის დეისტერ. მისი მარტეკე
მომენტების გაფარენტ ისტორია ისოდ, ზოგ დამოკირებული, ზოგ
კავებული. და ამ, როცა კურების გამო მოკავედ და უ-
ცარავები მორიგ ისტორიას თავი მოციკლორ, —
სკოლას მომხელა ამავეის სრული და ნანგრევი სტრა-
ტის წარმოსადგენად, — გენერალ ჩენების თავისი დასკვა-
ნა ტაბაშელისთვის. იზრ და ისტორია, რომ ამ თავდასწინის
დროს, ერთა მეტაბერი გამოწინებ მეტ მესრობა რომელინი
ნაბეჭე და ჩეკინსაც — რომ, ხელ — ეკრ ნაბეჭე და
ასმიერ დაკვაცითან. ეკ. ჩენების ეს ამავე მიკლედ აუ-
ნიშავა.

„ამა შენ მიგასაც ინანი, არომ ეკ მოგაბაზებულება!“
კეპსერებ მე და კურებ დამიტებ სკოლი და კულ-
ტურა.

მაგონლება კაპიტანი ყოფილი, სამხელმისამართის ცეც-
ხლი. როცა ბოლშევეცებმა თვითის სტრატიკით კუ-
ლაშე გვეცის, კაპიტანის ანტიუმა ცეკ დასია: თვით
იგ კ თხრილით ანტიუმა თავი დარიან თანალისტილ
ნიკულით ერთად. უერანილის არალეველი იმართებ
და მეტაბერი თოთი ტყვა დამიხალა... მარტობა ღმიერის
ამ მოკავე! ტელილის დატყვების შემდეგ კამტრინ ყა-
ფუანი შემონდან გამოიტევა და დაკრილი, მეტაბერი
ფულით! დაკვეწონა!

მაგონლება კუდევ ერთი ამბავი. იმ დაბეს, როცა ბილ-
შევეცები ტელილის კამტრინ, ერთობით თხრილის, რო-
მელაც ტაბაშელის მტერის პირიდან მომავალ შარა-გზას
დასკერიობა, მოთაცეცელი იყო სადარაულო თასისულის
უცემა სტრეკა. შეტანი ვანებების სამოხვედად ერთი
ოუფლის გამოცხადა. ეს იყო პირეული ცონა ბრძოლის
ფულით!

„გუშინს მიღებოთ. იქ როგორი ხართ?“ ერთობ შე-
მარტობ, ბატონი მითაცისასდალი ჩეკინ დარტა წე-
ვეტებათ, კიდერ ტაბაში კაცუ ცოცხალი უწევა, საღარა-

ՀԵ ՊԱՏԱՍԽԱՆՈՂ ԲԻՐԿԻՆ ՏԱԿԱՅԵՎԻՆ ՀԱՅՐԴԻՆՈՒՄ! ՑՈՒՑԱՐԵԱ ՑԱՆ, ՍԱՄՖՌՈՒՅԹԱԽԱՆԸ, ՑՈՆ ՀՅՈՒՆԻ ՀՅԵՒ ՑՈՒՑՈՒՆԵՐԸՆ.

ამ მაგონლება აგრეთვე მცოტე თფიცის გვარი, მცონია, პირველი ათასეულისა.

ଶ୍ରୀ ପ୍ରମାଣ ସାହେବଙ୍କୁଳାମ୍ବ ମହାନ୍ତିର୍ମାଲାରେ ଉଦ୍‌ଘାଟନାକାରୀ ହେଲାମୁଁ । ଶ୍ରୀ ପ୍ରମାଣ ଏବଂ ତାଙ୍କ ପାଦମୁଁ ପାଇଁ ପରିମାଣିତ ହେଲାମୁଁ । ଏହାରେ ଏକ ଅଧିକ ପରିମାଣରେ ପାଦମୁଁ ପାଇଁ ପରିମାଣିତ ହେଲାମୁଁ । ଏହାରେ ଏକ ଅଧିକ ପରିମାଣରେ ପାଦମୁଁ ପାଇଁ ପରିମାଣିତ ହେଲାମୁଁ ।

„ଶ୍ରୀମତୀରେ କାହାରୁଙ୍ଗି?...
ଯାଏନ୍ତିକି କେଉଁ, କାହାରୁଙ୍ଗି ଦ୍ୱାପାରୀରୁଙ୍ଗିରୁ ଦା କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଠିକ୍‌କାହାରୁଙ୍ଗି?

მასშოტ გენ. სუმბათაშვილი, უკვე დიდი რმის გმირი,

მაგონდება სამხედრო სკოლის საინჟინერო ნაწილის
უფროსი ქაპიტანი თომას.

შაონდება ას რეალურებისთვის ბრძოლის მეორე ახა-
ციკ, არტურულის ექიმი ნერილა. ტანაზელისან აფე-
ბის ასახულებინი ჟარბაზნი გადასახული გა-
და. ალექსი მეტსესოლის შე-
ასახულობრივი სარტყელი და მარტინი
სრულდა. სრულდა ვართლობა ახალგაზრდა და ფულ-
რის შეკმინა ას, რომ ბოლ შეკვეთის კუსისტების უ-
არისთ პირველის ბარაზე მოქმედათ და უკი გას-
ტრუტულოუნ, მესინშეიღმა შეიტრია სრული, თუმც კა-
ნისკაუს კრესერა: — ჩერისტო! — ისიშეა ბე-
ლი და კრესე, უკრინი ცეკვით ბოლ შეკვეთი არ ასა-
მის მეცენატი ვართონ, იურისტის ექიმ ჯავაჭი,
ამცეკ დარის, ვართლოდ დატეტყ, და მეტიც აღილე-
ბა ათავსება გამოსახული!

ବେଳେଟେ କୁଳ୍ପୁ ଉଚ୍ଛବୀରୁ ତୋଲ୍ପା ଗୁଣିନ୍ଦାଙ୍କ, ମିଳି କାହିଁରୂପ
ମୁଖ୍ୟାର୍ଥ ନୀର୍ଦ୍ଦା ହିତଲ୍ଲାପିଲି ଅପରିପ୍ରକାର, ସବୁଜ୍ଯାନିଲ୍ଲାପ ଦ୍ଵା-
ର୍ବାନ୍ଧିତରେ, ଶ୍ରୀଲଙ୍ଘନାର ଏକ ପ୍ରମାଣିତ ଶିଳ୍ପିକାରୀଙ୍କ ନିଃମନ୍ତ୍ରମ୍ଭ
ପ୍ରସାଦିତରେଣ୍ଟାରୁ; ଏହାପାଇଁ ଉଚ୍ଛବୀରୁ ମୋହରକୁ ମେତାନାକ, ମିଳି
କୁଳ୍ପୁରୁଷଙ୍କ କୁଳ୍ପୁ ରାମଦେବ:— “ପ୍ରମାଣେ ଗ୍ରହି ହୁଏ” । — ଏହା
ବେଳେଟେ ଉଚ୍ଛବୀରୁ ହାତରାରୀ,

ଲ୍ଲାଙ୍କ ଅନ୍ତରେ ଶୁଣିବା ବିଷୟରେ, ଏହାମି କ୍ଷେତ୍ରରେ ଯେଉଁଥିରେ
ଲ୍ଲାଙ୍କ ପ୍ରକାଶିତ ପତ୍ରରେ, ଏହାମେଲ୍ଲାଙ୍କ ନିଜରେ 4 — 5 ପତ୍ରରେ
ଦେଖିବାକୁ ପରିଚାରିତ ହେଲା.

କ୍ଷୁଣ୍ଣାତ୍ମେ ଶ୍ରୀଲୋକିଃପ୍ରୟୋଗେ ରୂପକରୀଳାଙ୍କରେ ସାହାଦ୍ୱାରାପୂର୍ଣ୍ଣ
ଯନ୍ତ୍ର ସାହାଦ୍ୱାରା କ୍ଷୁଣ୍ଣିଲାଙ୍କ ଫଳିତାଙ୍କରେମା ହୁଏ ଥାଏ, ଯି ବିନିମୟାତ୍ମା
ଦ୍ୱାରାପାଇ ହେବା ଅବଳମ୍ବନାରେ ନେତ୍ରକର୍ମକର୍ମରେ ନେଇପାଇଲାନ୍ତା
ବାହ୍ୟକର୍ମରେ କ୍ରମ ଯିନି ଶିଖିପାଇଲୁଛନ୍ତିରେଇସା ପ୍ରମାଣିତ ହେବାରୁ ହେବା
ଜ୍ଞାନକର୍ମରେ ପାଇଲୁଛନ୍ତି ହେବା ଜ୍ଞାନକର୍ମରେ ଏବଂ ହାତେ ସମ୍ମର୍ଦ୍ଦିତରେ କ୍ଷୁଣ୍ଣା
ନେଇପାଇଲୁଛନ୍ତିରେଇସା ପ୍ରମାଣିତ ହେବାରୁ ହେବା ଜ୍ଞାନକର୍ମରେ

ପି ଫ୍ରେଲ୍ ଜାହାନୀ ଶବ୍ଦଗୋଟିଏବେଳେ ଯାଇଥିବା ଗୋଟିଏବେଳେ
ଅଗ୍ରମ୍ ସୁରକ୍ଷା ମିଶନ୍‌ରୁକ୍ତିକୁ ମିଶନ୍‌ରୁକ୍ତି ମିଶନ୍‌ରୁକ୍ତିକୁ ଜୀ 1 —
10 ଅନ୍ତର୍ଜାଗରଣ, କ୍ଷାତ୍ରିକ ଜୀବିକୁ ପ୍ରେସ୍ ଶ୍ରେଣୀରୁକ୍ତିକୁ
ମିଶନ୍‌ରୁକ୍ତି ଏବଂ ଉତ୍ତରିକୁ ହାତିବାରା,

17 ቅይደኛውን ስጋመል ቤትዎች ሲሰላም ነገር የሚያስተካክለሁ ነው በዚህ በኩል ተከራክሩ መሆኑን ስርዓት የሚያስተካክለሁ ነው.

ଓই নবীন স্কুলস বিশ্ববিদ্যালয়ের এই দ্রষ্টব্যমূলক, প্রকাশকৃত প্রযোগক স্বতন্ত্র মৌল এবং এই গ্রন্থকের দ্রষ্টব্যমূলক দ্রষ্টব্যক মৈশনের উদ্দিষ্টিমূলক।

ପ୍ରକାଶକ ହାତାଳୁପରେ ରାଜ୍ୟପରିଷଦ୍ୟ ଉପରୁତ୍ତରେ ଥିଲା ।
ଏବଂ ଏହିପରିଷଦ୍ୟ ନୁହି ଉପରୁତ୍ତରେ ଥିଲା । କିମ୍ବା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ
ମଧ୍ୟାମ୍ଭାବରେ ଥିଲା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ କିମ୍ବା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ
କିମ୍ବା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ କିମ୍ବା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ କିମ୍ବା ଏହିପରିଷଦ୍ୟ

ପ୍ରକାଶିତାବଳୀ ମଧ୍ୟରେ ଦୁଇ ପାଇଁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରକ ହେଉଥିଲା ।
ପ୍ରକାଶିତାବଳୀ ମଧ୍ୟରେ ଦୁଇ ପାଇଁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରକ ହେଉଥିଲା ।

16 წლის თავზე მიერჩით აკედემიური, გილაციური დოკტორი მარიან ბერძონელი.

ପ୍ରକାଶିତ ଦିନ: ୧୯୮୫ ମସିହା

ერთობის მარტივი განვითარება

La lutte nationale en Espagne
par colonel Pr. Mic. Tsouloukidzé

ନିଷ୍ପରିମଳା ଅତିଥି ଦ୍ୱାରା କ୍ରୂଣ୍ଯକାରୀ, ନିରାପଦିତ ଶିଖ୍ୟ-
ତ୍ବ ହେଉଥିଲା, ନିର୍ଗ୍ରହିତ ରୋଗୀ, ବ୍ୟାଧିରୁଦ୍ଧିତ ଏବଂ
ବ୍ୟାଧିରୁଦ୍ଧିତ ରୋଗୀ, ବ୍ୟାଧିରୁଦ୍ଧିତ ରୋଗୀ, — ଯୁଦ୍ଧାବ୍ୟାଧି
ରୀତିରେ, ରୂପ ଶ୍ଵାସରୁଦ୍ଧିତ ଏବଂ ରୂପ ଅବସାନିତ ରୋଗୀଙ୍କ
ରୂପରୀତିରେ ଏବଂ ରୂପରୀତିରେ!

ବ୍ୟାପକ ଅନୁଭବ ହେଲା;
ଓ, ଏହି ଦିନ ଶରୀରମାତ୍ରେ ଉପରେଥାରେ ନିରାକାର ଦ୍ୱାରା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ପ୍ରକାଶକ ହେଉଥିଲା ତାଙ୍କୁ ଗ୍ରାହକୀୟ କାମକାଳୀରୁ କାହାରେ...
ପରିମାଣରେ ଏହି ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ ଗ୍ରାହକୀୟ କାମକାଳୀରୁ
ପରିମାଣରେ ଏହି ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ ଗ୍ରାହକୀୟ କାମକାଳୀରୁ

ଭୂଲକ୍ଷ୍ମୀରୁପରେ ଦେଖି ଉଚ୍ଛିତ ଉଗଳକ ଶ୍ଵେତାଳିଙ୍କ ହେଉଥିବା
ଶ୍ଵେତାଳି ମୋହର୍ଯ୍ୟ ଲୋହକର୍ତ୍ତବ୍ୟ ଫିଲାର୍କ୍ସ ମ୍ୱେଜଟ ର୍ୟୁପର୍ରୋ) ହେବୁ
ମୋହର୍ଯ୍ୟରେ, ହୃଦୟର୍କାପୁ ଅରିନ୍ଦ କ୍ଷେତ୍ରରେ, ଯୁଗମାଳ ମୁଦ୍ରା
ମେହିକାର୍ତ୍ତବ୍ୟ, କିନିମ ଅନ୍ଧାରୀ ଏବଂ ଅନ୍ଧାରୀ ମିଥ୍ୟାକା



Digitized by srujanika@gmail.com

ԵԱՀՊՀ ԿԱՐԴԱԳՈՒՅՆ

კარლისტთა რიგებში იმყოფება ჩამოდილი ქართველი. თუმცა ჩემის ხასეჭ შედარებით მუზღმობაა და მხოლოდ ატენეული მდგრადი არომას შეანაბია საქონის. მანც შეაძლება გათხოვა ქართველი თავი გამოიწინათ: — სამაგისტრო სამსახური, და სარდლობის მიერ ისინი მურალი ჯარისკაცებილან აკეთილი შეიქმნენ ოფიციელთა ხილისმოწვეულობა.

ଶ୍ରୀତଲ୍ଲେଖିନୀ ମେଘକଥାର୍ଥିକା ଉଚ୍ଚଶ୍ରେଣୀଙ୍କୁ — ଶୌଭିଗ୍ନିଙ୍କୁ, ଏବଂ ଦ୍ୟୁମ୍ପର୍ବତୀଙ୍କୁ, ଗଢ଼ରକ୍ଷଣ ଲା ସ୍ଵର୍ଗକ୍ଷେତ୍ର ନିରମଳୀଙ୍କୁ — ଆ ମହାତମ ରାଜବିଦ୍ୟାକୀଣାତ୍ମକୁର୍ମା ତ୍ରୟୀକ୍ରମିତାଙ୍କୁ

ଓইছে দুর্নীল পুরুষসিৰুৰোপা ফুলানংগসিৰুৰোপাৰন গুৱাতড়
একাহুৰোপা সুৰুল কলোপাৰ, সুৰুলোপা শিৰিমলোপাৰ দা দাৰু-
ৰেজেজেৰুল নিৰুল সাৰলুলুল গুৰিখৰজেৰুলিসাটোৱা।

କ୍ରେନ, ପାତାଲୁଳୁର୍ଦ୍ଧ, ଅଶ୍ଵାରୀର ପାତାଲିନ୍ଦ୍ରିସତ୍ତବ ହୋଇଥିଲା ମୁଗ୍ଧ-
ତାଣ, ଦେଖିଲୁଗାର୍ଥ ପାତାଲ, କାହିଁ ଗ୍ରେଟଲ୍ୟୁଗ ସାହ୍ରାନ୍ତର୍ଦ୍ଦିବ, ତର୍କଲାଙ୍ଗ
ଏହି ପିଲାନ୍ତରିତିରେ, ବାରାନ୍ଦିର ମିଶର୍ପିଶି, କ୍ରେନ ସରମୀଳନିର୍ମାଣ ଦ୍ୱାରାକ୍ଷ-

ပုဂ္ဂိုလ် လောက် မာတ်အာရုံးလွှဲ ဒုပါန်မြတ်စွာ၊
မြတ်စွာ သူ ပုဂ္ဂိုလ် လောက် မာတ်အာရုံးလွှဲ ဒုပါန် ဒီ။

ଓই উর্দিলিসত্ত্বেই গ্রন্থস্থল ও প্রক্ষেপণ কৰিতেও হ'ল
তাই শুরুতে মেডিনাল পেপারে খোজা যাব।

Dominantly Buddhist, Burma

200 203

လူ၊ လူ၊ အကျင်း၊ လူ၊ မီး၊ ကိုယ့်ပြည်တော်များ၊ စားရွှေ့လျော့ခန်း၊ အဲ ဒါ-
ဆိုသွေ့ပြုလွှာ၊ အောင်၊ မြန်မာနိုင်ငံတော်၊ လျှော့လျော့ပြည်လျော့-
လျော့လျော့၏၊ (နှင့်) ၈ဘုရားလျော့ပေးကြ ဒေါ်ချို့ချိုး၊ လောင်းပျော်ရွှေ့၏ 100,
000 ဃားလျော့၏ ၃၀၀,၀၀၀ ရှုံးပျော်မြော ဖွော်၏၊ ၂၅၀၉ နှင့် ၁၉၀၇ ခုနှစ်၊
ဖုန်္ဂုဏ်၊ လူ၊ အိုကာဝါဒ၊ ဒုသိသေသနပိုင်းယူနစ်၏ 1936 ၆၊ စာလိုက်ရှင်၊
မြန်မာနိုင်ငံ၊ ဇန်နဝါရီလ၊ ၁၉၃၆ ခုနှစ်၊ အောင်လျော့လျော့ ၃၀၀,၀၀၀

აქციანტ პროცესუალური დასკვნა: ხარჯები 100,000-ის რაოდინობისზე უმცირეს 2 - 8 კუნ შეტყო, კონტაქტი იმსტერიალის 600,000-იან გარემო. ამ პროცესუალური დასკვნის გამოსახულება, თუ რამდენიმე ხარჯი დღევანდულ 300,000 რაოდინობისა.

ახლა განვიხილოთ, თუ როგორ არის ვანაზილეპულ

სამუდრო ბიუგეტი, ან როგორი სისტემით თარიღების
გერმანია ასე სწრაფად გაზრდილ ჯარს.

შემოტყ. პრინციპის კუამზრეწვევი ლრს 2.000 მარკა, ქა ივ. 12. 000 ფურანი. ამ რეკლამურებულის მონიტორიზაციისთვის სხვა სახლმწიფო გადაწყვეტილება 350 ფურამ გრძელდებოდა აუგსტის 29-ით 22.000 ფურანი წლიურად. ამგვარად გამოჩენილ ჯარში ცეკვიურება რიცხვები უკეთ უკეთ იქ შესას სამდებარება, და ასაღი რაისაც გადაიტანის დროისში იარაღდება რეკლამური გადაწყვეტილ გარემონტი.

ଶେଷକ ଅଳ୍ପ ଏହି ରୀତାର୍ଥୀ, ଯଦିଲୋ ସାମ୍ରାଜ୍ୟରେ ହେବାଲୁଣିତା
ତ୍ୟଗିବା ହେବାରୀ ବାନ୍ଧିଲେବା ବାଜରୀରୁଣ୍ଡା, ତାମିଲିଙ୍କ ଉଦ୍‌ବିନ୍ଦୁ
ପ୍ରଭାବିତ ମିଶରାରୀ ବିନ୍ଦୁଶିଖରୀ ବ୍ୟକ୍ତିରୁ ସମ୍ମର୍ଦ୍ଦ ମୋହିନୀର
ଦ୍ୱାରାଲୁଣାରୀ ଏବଂ ହେବାରୀରୁଣ୍ଡାରୀ ବ୍ୟକ୍ତିରୁ କ୍ରମିତ.

କାହିଁ ଶ୍ରେଷ୍ଠରୁ କ୍ଷେତ୍ରରୁ କାହିଁ ପାଇଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ

მის. დალიანი

സൗഖ്യത്വാലൈ എ റേഖാചി

Digitized by srujanika@gmail.com

1788 Form

ଏହି ଶ୍ରେଷ୍ଠଦ୍ୱାରା ଏହା ସାହୁପ୍ରକଟନା ବିଳମ୍ବିତିରେ, ବିଳମ୍ବନାବୁ
ଥିଲେଗ୍ରେନ୍ଟର୍‌ସ ଶାଖାକୁଟୀର୍ବଳନା ଓ ରକ୍ଷଣାବ୍ୟବ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଅନ୍ଧମୁକ୍ତ
ଦ୍ୱାରା ଦ୍ୱାରା ଫାଂଡରିଟ୍‌ର୍ବଳନା ପ୍ରକଟନାରେ, କୁଣ୍ଡା ଶ୍ରେଷ୍ଠ
ଦ୍ୱାରା ଫାଂଡରିଟ୍‌ର୍ବଳନା 1783 ଶ୍ରେଷ୍ଠ, ଶାଖାକୁଟୀର୍ବଳନା ଓ କୁଣ୍ଡା
ଦ୍ୱାରା ଫାଂଡରିଟ୍‌ର୍ବଳନା ଅନ୍ଧମୁକ୍ତ ଦ୍ୱାରା ଫାଂଡରିଟ୍‌ର୍ବଳନାରେ ଦ୍ୱାରା ମିର୍ଜିନ୍-ରେ
ଥିଲେଗ୍ରେନ୍ଟର୍‌ସ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ဗုဏ်ချိန်မြတ်စွာလောက် ပြုသော အမြတ်ဆင့် အရွယ်အစား ဖြစ်ပါသည်။

ମେଲ୍ଲି 1: କେନ୍ତାଳ୍-ପାହାଣୀ ମୈଜୁଗାନ୍ ଲୋହାନ୍ତର ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଅଧ୍ୟକ୍ଷାତା
ଏବଂ ମୈଜୁଗାନ୍ ଅଧ୍ୟକ୍ଷାତାଙ୍କ ମୈଜୁଗାନ୍ତର ଦ୍ୱାରା ପାଇଲାଯାଇଥାଏଇବଂ

ମୂର୍ଖ ୩: କୋଣଟାନ୍-ପାଇସି ମେଲୁଗି ଲୋହିଲାଗେନ ଗାଲିଲା
ଲୁଗାବୀ ମାତ୍ର ଶେଷ୍ଯୁଳିଲାଗେନ କାହିଁକିଛେ ଏବଲାମି କାଲିଲା
ଗାଲିଲାଗେନ କୁଣ୍ଡଳାଗେନ ଏବଲାମି କାହିଁକିଛେ ଏବଲାମି କାହିଁକିଛେ

მუხ. 4: კარითლ-კახეთის მეუკედის საგარეო საქმიანობა შემოწმებულ ურდა იმპირის წილითისაა.

მუხ. 5: ორივე სასახლეში ელჩების დანიშვნა.
მუხ.6: რუსეთის მმკრთავრება თბილობა

ବେଳିପା, ଉତ୍ତଲ୍ଲକ୍ଷମ ଶିଳ୍ପାବଂ ମାରିଯୁଗ୍ର-ଗ୍ରହିଣୀରେ, କାନ୍ଦିତିର
ତଥା, ଗୁରୁତ୍ୱରେ ଉପରେ ଏହା ହେ କେବଳ କ୍ଷେତ୍ରକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବା
ପାଇଁ ଏହିକାଳେ ମିଳାଯାଇପାରିବା.

მუხ. 7: ქართლ-კეოცის მეტენი ღალდებული არიან
ყოველთვის მზად იუვნენ თავისი ჯარით რესუსტის სამსახურად.

ମେ-୧ ରୁ ମେ-୨ ମୁହଁଳା ଶ୍ରୀଗୁମ୍ଭୁ କୁତାଲ୍‌ପିଣ୍ଡିରୁଥିଲା ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ଅନ୍ତର୍ଭବିତ କରିବାକୁ ପାଇଲା ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ମେ-୧୦ ରୁ ମେ-୧୧ ରୁ ଶ୍ରୀଗୁମ୍ଭୁ କୁତାଲ୍‌ପିଣ୍ଡିରୁଥିଲା ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ଅନ୍ତର୍ଭବିତ କରିବାକୁ ପାଇଲା

କେନ୍ଦ୍ରଟ୍ୟୁଲାମ ରୂପିରୀ ଯୁବାବ୍ୟବନଙ୍କୁ ଜାତ୍ୟାଜାତ୍ୟକ ଶାଖାକୁ ଦେଇଲୁଛି ।

ସର୍ବକାନ୍ତି, ପଞ୍ଚଶ୍ରୀଲୁଙ୍କ, ମହାଦୂତତଥାରମ୍ଭିତ୍ତି ତାଙ୍କୁ ପିରାଦୁ
ଆଗ୍ରହୀର୍ଯ୍ୟବ୍ୟକ୍ତିରେ ଶା କାଣ୍ଡାଳେଖ ମିଳି ବିନ୍ଦିବାଦି, ଏକମେଲୀପ୍ର
ଲୋକିନ୍ଦ୍ରିଯାରେ କ୍ଷାମିତ୍ତା ନିର୍ମିତ୍ତାରେ ଯେ କାହାରୁଙ୍ଗଲୁଙ୍କ ବ୍ୟକ୍ତିଗତ
କାହାରୁଙ୍କ ତାଙ୍କାନ୍ତିରେ କ୍ଷାମିତ୍ତା ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ଲୋକିନ୍ଦ୍ରିଯାରେ ପ୍ରମାଣିତ
ଦ୍ୱାରା ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ୍ତା ଅଧିକ କାହାରୁଙ୍ଗଲୁଙ୍କ ଲୋକିନ୍ଦ୍ରିଯାରେ ପ୍ରମାଣିତ
ଦ୍ୱାରା ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ୍ତା ଅଧିକ କାହାରୁଙ୍ଗଲୁଙ୍କ ଲୋକିନ୍ଦ୍ରିଯାରେ ପ୍ରମାଣିତ

ବାନ୍ଦାରାନ୍ତରୁଷମ୍ କିମ୍ବାନ୍ତରୁଷମ୍ ବାନ୍ଦାରାନ୍ତରୁଷମ୍ ବାନ୍ଦାରାନ୍ତରୁଷମ୍

ՅՈՒՆԻՉ ԽՈՎԱՐ ՅՈՒՐԱ ԵՄՈՎԱ ՊՈՎԵԱ ԳՈՅԵ



Le gérant: M. Durand.

Rédaction : V. Nosadzé, 26, rue Lacretelle, Paris (15^e)

Imp. DUPUYE, 63 bis, rue de Billancourt — Boulogne.